# RETURN BIDS TO: RETOURNER LES SOUMISSIONS À: Bid Receiving - Réception des soumissions:

Community Corrections Administration Office Attn: Katie Simpson 33344 Kind Road, PO Box 3333 Abbotsford, BC V2S 5X7

# REQUEST FOR PROPOSAL DEMANDE DE PROPOSITION

# Proposal to: Correctional Service Canada

We hereby offer to sell to Her Majesty the Queen in right of Canada, in accordance with the terms and conditions set out herein, referred to herein or attached hereto, the goods, services, and construction listed herein and on any attached sheets at the price(s) set out therefore.

# Proposition à: Service Correctionnel du Canada

Nous offrons par la présente de vendre à Sa Majesté la Reine du chef du Canada, aux conditions énoncées ou incluses par référence dans la présente et aux appendices ci-jointes, les biens, services et construction énumérés ici sur toute feuille ci-annexée, au(x) prix indiqué(s).

#### Comments - Commentaires:

"THIS DOCUMENT CONTAINS A SECURITY REQUIREMENT" « LE PRÉSENT DOCUMENT COMPORTE UNE EXIGENCE RELATIVE À LA SÉCURITÉ »

Vendor/Firm Name and Address — Raison sociale et adresse du fournisseur/de l'entrepreneur :		
hone # — Nº de Téléphone :		
— No de télécopieur :		
/ Courriel :		
# or SIN or Business # — N° de TPS AS ou N° d'entreprise :		

Title — Sujet:		
Solicitation No. —		er hours coverage— Fraser Va Date: 2016-12-16
l'invitation	N. de	Date: 2010-12-16
21883-17-0002		
Client Reference N	lo. — Nº. de I	Référence du Client
GETS Reference N	io. — Nº. de l	Référence de SEAG
Solicitation Closes	— L'invitati	on prend fin
at /å : 2 :00pm PST	C .	
on / le : 2017-01-30	NI-	
F.O.B. — F.A.B.		
Plant – Usine:	Destination	: Other-Autre:
Katie Simpson District Officer, Contr 33344 King Road, PO	acting and Mate Box 3333	ttre toutes questions à:
Abbotsford, BC V2S 5		F N NO 1 (0)
Telephone No. – N° d 604-870-2401	e telepnone:	Fax No. – Nº de télécopieur: 604-870-2402
Instructions: See He		ri
Instructions : Voir au	ix présentes	
Delivery Required — exigée : See herein	Livraison	Delivery Offered – Livrasion proposée : Voir aux présentes
70		to sign on behalf of Vendor/Firn lu fournisseur/de l'entrepreneur
Name / Nom		Title / Titre
Signature		Date
(Sign and return cov Signer et retourner la		oid proposal / verture avec la proposition)

#### TABLE OF CONTENTS

# **PART 1 - GENERAL INFORMATION**

- Security Requirement
- 2. Statement of Work
- 3. Revision of Departmental Name
- Debriefings
- 5. Procurement Ombudsman

#### **PART 2 - BIDDER INSTRUCTIONS**

- Standard Instructions, Clauses and Conditions
- 2. Submission of Bids
- 3. Former Public Servant
- 4. Enquiries Bid Solicitation
- 5. Applicable Laws

#### PART 3 - BID PREPARATION INSTRUCTIONS

- 1. Bid Preparation Instructions
- 2. Section I: Technical Bid
- Section II: Financial Bid
- Section III: Certifications

#### PART 4 - EVALUATION PROCEDURES AND BASIS OF SELECTION

- 1. Evaluation Procedures
- 2. Basis of Selection
- Insurance Requirements

#### **PART 5 - CERTIFICATIONS**

- 1. Certifications Required with the Bid
- 2. Certifications Precedent to Contract Award and Additional Information

#### PART 6 - RESULTING CONTRACT CLAUSES

- Security Requirement
- Statement of Work
- 3. Standard Clauses and Conditions
- 4. Term of Contract
- 5. Authorities
- 6. Payment
- 7. Invoicing Instructions
- 8. Certifications and Additional Information
- 9. Applicable Laws
- 10. Priority of Documents
- 11. Termination on Thirty Days Notice
- 12. Insurance
- 13. Ownership Control
- 14. Closure of Government Facilities
- 15. Tuberculosis Testing
- 16. Compliance with CSC Policies
- 17. Health and Labour Conditions
- 18. Identification Protocol Responsibilities
- 19. Dispute Resolution Services



Correctional Service Canada Service correctionnel Canada

- 20. Contract Administration
- 21. Privacy
- 22. Proactive Disclosure of Contracts with Former Public Servants
- 23. Information Guide for Contractors

# List of Annexes:

Annex A – Statement of Work

Annex B - Proposed Basis of Payment

Annex C - Security Requirements Check List

Annex D - Evaluation Criteria

#### **PART 1 - GENERAL INFORMATION**

### 1. Security Requirement

- 1.1 Before award of a contract, the following conditions must be met:
  - the Bidder must hold a valid organization security clearance as indicated in Part 6 -Resulting Contract Clauses;
  - (b) the Bidder's proposed individuals requiring access to classified or protected information, assets or sensitive work sites must meet the security requirement as indicated in Part 6
     Resulting Contract Clauses;
  - (c) the Bidder must provide the name of all individuals who will require access to classified or protected information, assets or sensitive work sites.
- 1.2 Bidders are reminded to obtain the required security clearance promptly. Any delay in the award of a contract to allow the successful bidder to obtain the required clearance will be at the entire discretion of the Contracting Authority.
- 1.3 For additional information on security requirements, Bidders should refer to the Industrial Security Program (ISP) of Public Works and Government Services Canada (<a href="http://ssi-iss.tpsqc-pwqsc.qc.ca/index-eng.html">http://ssi-iss.tpsqc-pwqsc.qc.ca/index-eng.html</a>) website.

#### 2. Statement of Work

The Contractor must perform the Work in accordance with the Statement of Work at Annex "A".

#### 3. Revision of Departmental Name

As this bid solicitation is issued by Correctional Service Canada (CSC), any reference to Public Works and Government Services Canada (PWGSC) or its Minister contained in full text or by reference in any term, condition or clause of this document, or any resulting contract, shall be interpreted as a reference to CSC or its Minister.

# 4. Debriefings

Bidders may request a debriefing on the results of the bid solicitation process. Bidders should make the request to the Contracting Authority within 15 working days of receipt of the results of the bid solicitation process. The debriefing may be in writing, by telephone or in person.

#### 5. Procurement Ombudsman

The Office of the Procurement Ombudsman (OPO) was established by the Government of Canada to provide an independent avenue for suppliers to raise complaints regarding the award of contracts under \$25,000 for goods and under \$100,000 for services. You have the option of raising issues or concerns regarding the solicitation, or the award resulting from it, with the OPO by contacting them by telephone at 1-866-734-5169 or by e-mail at <a href="mailto:boa-opo@boa-opo.gc.ca">boa-opo@boa-opo.gc.ca</a>. You can also obtain more information on the OPO services available to you at their website at <a href="mailto:www.opo-boa.gc.ca">www.opo-boa.gc.ca</a>.

# **PART 2 - BIDDER INSTRUCTIONS**

# 1. Standard Instructions, Clauses and Conditions

All instructions, clauses and conditions identified in the bid solicitation by number, date and title are set out in the <u>Standard Acquisition Clauses and Conditions</u> (https://buyandsell.gc.ca/policy-and-guidelines/standard-acquisition-clauses-and-conditions-manual) Manual issued by Public Works and Government Services Canada.

Bidders who submit a bid agree to be bound by the instructions, certifications, clauses and conditions of the bid solicitation and accept the clauses and conditions of the resulting contract.

The 2003 (2016-04-04) Standard Instructions - Goods or Services - Competitive Requirements, are incorporated by reference into and form part of the bid solicitation.

Subsection 1.4 and 1.5 of 2003, Standard Instructions - Goods or Services - Competitive Requirements, does not form part of and not apply to the bid solicitation. All other subsections of '01 Code of Conduct and Certifications – Bid', form part of and apply to the bid solicitation.

Subsection 5.4 of 2003, Standard Instructions - Goods or Services - Competitive Requirements, is amended as follows:

Delete: sixty (60) days

Insert: one hundred-twenty (120) days

#### 2. Submission of Bids

Bids must be submitted only to Correctional Service Canada (CSC) by the date, time and place indicated on page 1 of the bid solicitation.

Due to the nature of the bid solicitation, bids transmitted by facsimile or email to CSC will not be accepted.

#### 3. Former Public Servants

Contracts awarded to former public servants (FPS) in receipt of a pension or of a lump sum payment must bear the closest public scrutiny, and reflect fairness in the spending of public funds. In order to comply with Treasury Board policies and directives on contracts awarded to FPSs, bidders must provide the information required below before contract award. If the answer to the questions and, as applicable the information required have not been received by the time the evaluation of bids is completed, Canada will inform the Bidder of a time frame within which to provide the information. Failure to comply with Canada's request and meet the requirement within the prescribed time frame will render the bid non-responsive.

#### Definitions

For the purposes of this clause,"former public servant" is any former member of a department as defined in the <u>Financial Administration Act</u>, R.S., 1985, c. F-11, a former member of the Canadian Armed Forces or a former member of the Royal Canadian Mounted Police. A former public servant may be:

- a. an individual;
- b. an individual who has incorporated;
- c. a partnership made of former public servants; or
- a sole proprietorship or entity where the affected individual has a controlling or major interest in the entity.

"lump sum payment period" means the period measured in weeks of salary, for which payment has been made to facilitate the transition to retirement or to other employment as a result of the implementation of various programs to reduce the size of the Public Service. The lump sum payment period does not include the period of severance pay, which is measured in a like manner.

"pension" means a pension or annual allowance paid under the <u>Public Service Superannuation Act</u> (PSSA), R.S., 1985, c.P-36, and any increases paid pursuant to the <u>Supplementary Retirement Benefits Act</u>, R.S., 1985, c. S-24 as it affects the PSSA. It does not include pensions payable pursuant to the <u>Canadian Forces Superannuation Act</u>, R.S., 1985, c. C-17, the <u>Defence Services Pension Continuation Act</u>, 1970, c. D-3, the <u>Royal Canadian Mounted Police Pension Continuation Act</u>, 1970, c. R-10, and the <u>Royal Canadian Mounted Police Superannuation Act</u>, R.S., 1985, c. R-11, the <u>Members of Parliament Retiring Allowances Act</u>, R.S. 1985, c. M-5, and that portion of pension payable to the <u>Canada Pension Plan Act</u>, R.S., 1985, c. C-8. Former Public Servant in Receipt of a Pension

As per the above definitions, is the Bidder a FPS in receipt of a pension? Yes () No ()

If so, the Bidder must provide the following information, for all FPSs in receipt of a pension, as applicable:

- a. name of former public servant;
- b. date of termination of employment or retirement from the Public Service.

By providing this information, Bidders agree that the successful Bidder's status, with respect to being a former public servant in receipt of a pension, will be reported on departmental websites as part of the published proactive disclosure reports in accordance with <a href="Contracting Policy Notice">Contracting Policy Notice</a>: 2012-2 and the Guidelines on the Proactive Disclosure of Contracts.

Work Force Adjustment Directive

Is the Bidder a FPS who received a lump sum payment pursuant to the terms of the Work Force Adjustment Directive? Yes () No ()

If so, the Bidder must provide the following information:

- a. name of former public servant;
- b. conditions of the lump sum payment incentive;
- date of termination of employment;
- d. amount of lump sum payment;
- e. rate of pay on which lump sum payment is based;
- f. period of lump sum payment including start date, end date and number of weeks;
- number and amount (professional fees) of other contracts subject to the restrictions of a work force adjustment program.

For all contracts awarded during the lump sum payment period, the total amount of fees that may be paid to a FPS who received a lump sum payment is \$5,000, including Applicable Taxes.

#### 4. Enquiries - Bid Solicitation

All enquiries must be submitted in writing to the Contracting Authority no later than 10 business days before the bid closing date. Enquiries received after that time may not be answered.

Bidders should reference as accurately as possible the numbered item of the bid solicitation to which the enquiry relates. Care should be taken by bidders to explain each question in sufficient detail in order to enable Canada to provide an accurate answer. Technical enquiries that are of a proprietary nature must be clearly marked "proprietary" at each relevant item. Items identified as "proprietary" will be treated as such except where Canada determines that the enquiry is not of a proprietary nature. Canada may edit the questions or may request that the Bidder do so, so that

the proprietary nature of the question is eliminated, and the enquiry can be answered with copies to all bidders. Enquiries not submitted in a form that can be distributed to all bidders may not be answered by Canada.

# 5. Applicable Laws

Any resulting contract must be interpreted and governed, and the relations between the parties determined, by the laws in force in British Columbia

Bidders may, at their discretion, substitute the applicable laws of a Canadian province or territory of their choice without affecting the validity of their bid, by deleting the name of the Canadian province or territory specified and inserting the name of the Canadian province or territory of their choice. If no change is made, it acknowledges that the applicable laws specified are acceptable to the bidders.

#### PART 3 - BID PREPARATION INSTRUCTIONS

### 1. Bid Preparation Instructions

CSC requests that bidders provide their bid in separately bound sections as follows:

Section I:

Technical Bid: one (1) hard copy

Section II:

Financial Bid:

one (1) hard copy

Section III:

Certifications:

one (1) hard copy

Prices must appear in the financial bid only. No prices must be indicated in any other section of the bid.

Bidders are requested to submit their Financial Bid in an envelope separate from their technical proposal.

CSC requests that bidders follow the format instructions described below in the preparation of their bid:

i. use 8.5 x 11 inch (216 mm x 279 mm) paper;

use a numbering system that corresponds to the bid solicitation.

In April 2006, Canada issued a policy directing federal departments and agencies to take the necessary steps to incorporate environmental considerations into the procurement process Policy on Green Procurement (http://www.tpsgc-pwgsc.gc.ca/ecologisation-greening/achatsprocurement/politique-policy-eng.html). To assist Canada in reaching its objectives, bidders are encouraged to:

- use 8.5 x 11 inch (206 mm x 279 mm) paper containing fibre certified as originating from a sustainably-managed forest and containing minimum 30% recycled content;
- use an environmentally-preferable format including black and white printing instead of colour printing, printing double sided/duplex, using staples or clips instead of cerlox, duo tangs or binders.

#### Section I: Technical Bid

In their technical bid, Bidders should explain and demonstrate how they propose to meet the requirements and how they will carry out the work.

#### Section II: **Financial Bid** 3.

Bidders must submit their financial bid in accordance with the pricing schedule detailed in Annex B - Proposed Basis of Payment. The total amount of Applicable Taxes must be shown separately.

See Annex B – Proposed Basis of Payment for the Pricing Schedule format.

#### 3.1 Exchange Rate Fluctuation

SACC Manual clause C3011T 2013-11-06 Exchange Rate Fluctuation

#### 4. Section III: Certifications

Bidders must submit the certifications and additional information required under Part 5.

# PART 4 - EVALUATION PROCEDURES AND BASIS OF SELECTION

#### 1. Evaluation Procedures

- (a) Bids will be assessed in accordance with the entire requirement of the bid solicitation including the technical and financial evaluation criteria.
- (b) An evaluation team composed of representatives of CSC will evaluate the bids.

#### 1.1 Technical Evaluation

# 1.1.1 Mandatory Technical Criteria

Proposals will be evaluated to determine if they meet all mandatory requirements outlined in **Annex D – Evaluation Criteria**. Proposals not meeting all mandatory criteria will be declared non-responsive and will be given no further consideration.

#### 1.2 Financial Evaluation

Proposals containing a financial bid other than the one requested at Article 3. Section II: Financial Bid of PART 3 – BID PREPARATION INSTRUCTIONS will be declared non-compliant.

Note to Bidders: Table Totals will be calculated using the formula that follows the corresponding table in Annex B – Proposed Basis of Payment.

#### 2. Basis of Selection

A bid must comply with the requirements of the bid solicitation and meet all mandatory technical evaluation criteria to be declared responsive. The responsive bid with the lowest evaluated price will be recommended for award of a contract.

# 3. Insurance Requirements

The Bidder must provide a letter from an insurance broker or an insurance company licensed to operate in Canada stating that the Bidder, if awarded a contract as a result of the bid solicitation, can be insured in accordance with the Insurance Requirements specified in article 12 of PART 6 – RESULTING CONTRACT CLAUSES.

If the information is not provided in the bid, the Contracting Authority will so inform the Bidder and provide the Bidder with a time frame within which to meet the requirement. Failure to comply with the request of the Contracting Authority and meet the requirement within that time period will render the bid non-responsive.



#### PART 5 - CERTIFICATIONS AND ADDITIONAL INFORMATION

Bidders must provide the required certifications and additional information to be awarded a contract.

The certifications provided by Bidders to Canada are subject to verification by Canada at all times. Unless specified otherwise, Canada will declare a bid non-responsive or will declare a contractor in default if any certification made by the Bidder is found to be untrue whether made knowingly or unknowingly, during the bid evaluation period or during the contract period.

The Contracting Authority will have the right to ask for additional information to verify the Bidders' certifications. Failure to comply and to cooperate with any request or requirement imposed by the Contracting Authority may render the bid non-responsive or constitute a default under the Contract.

#### 1. Certification Required with the Bid

Bidders must submit the following duly completed certification as part of their bid.

# 1.1 Integrity Provisions - Declaration of Convicted Offenses

- A) Subject to subsection B, by submitting a bid in response to this bid solicitation, the Bidder certifies that:
  - i. it has read and understands the Ineligibility and Suspension Policy;
  - it understands that certain domestic and foreign criminal charges and convictions, and ii. other circumstances, as described in the Policy, will or may result in a determination of ineligibility or suspension under the Policy:
  - it is aware that Canada may request additional information, certifications, and validations iii. from the Bidder or a third party for purposes of making a determination of ineligibility or suspension;
  - it has provided with its bid a complete list of all foreign criminal charges and convictions iv. pertaining to itself, its affiliates and its proposed first tier subcontractors that, to the best of its knowledge and belief, may be similar to one of the listed offenses in the Policy;
  - none of the domestic criminal offenses, and other circumstances, described in the Policy ٧. that will or may result in a determination of ineligibility or suspension, apply to it, its affiliates and proposed first tier subcontractors; and
  - it is not aware of a determination of ineligibility or suspension issued by PWGSC that vi. applies to it.
- B) Where a Bidder is unable to provide any of the certifications required by subsection A, it must submit with its bid the completed Integrity Declaration Form (http://www.tpsgcpwgsc.gc.ca/ci-if/declaration-eng.html). Bidders must submit this form to Correctional Service of Canada with their bid.

# 2. Certifications Precedent to Contract Award and Additional Information

The certifications and additional information listed below should be submitted with the bid, but may be submitted afterwards. If any of these required certifications or additional information is not completed and submitted as requested, the Contracting Authority will inform the Bidder of a time

frame within which to provide the information. Failure to provide the certifications or the additional information listed below within the time frame provided will render the bid non-responsive.

# 2.1 Integrity Provisions - Required documentation

List of names: all Bidders, regardless of their status under the Ineligibility and Suspension Policy, must submit the following information:

- Bidders that are corporate entities, including those bidding as joint ventures, must provide a complete list of the names of all current directors or, for a privately owned corporation, the names of the owners of the corporation;
- Bidders bidding as sole proprietors, including sole proprietors bidding as joint ventures, must provide a complete list of the names of all owners; or
- iii. Bidders that are a partnership do not need to provide a list of names.

List of Names:	
OR	
☐ The Bidder is a partnership	
During the evaluation of bids, the Bidder must, with	in 10 working days, inform the Contracting

Authority in writing of any changes affecting the list of names submitted with the bid.

# 2.2 Federal Contractors Program for Employment Equity - Bid Certification

By submitting a bid, the Bidder certifies that the Bidder, and any of the Bidder's members if the Bidder is a Joint Venture, is not named on the Federal Contractors Program (FCP) for employment equity "FCP Limited Eligibility to Bid" list available at the bottom of the page of the Employment and Social Development Canada (ESDC) - Labour's website (<a href="http://www.esdc.gc.ca/en/jobs/workplace/human\_rights/employment\_equity/federal\_contractor\_program.page?&\_ga = 1.229006812.1158694905.1413548969">http://www.esdc.gc.ca/en/jobs/workplace/human\_rights/employment\_equity/federal\_contractor\_program.page?&\_ga = 1.229006812.1158694905.1413548969</a>).

Canada will have the right to declare a bid non-responsive if the Bidder, or any member of the Bidder if the Bidder is a Joint Venture, appears on the "FCP Limited Eligibility to Bid " list at the time of contract award.

#### 2.3 Status and Availability of Resources

SACC Manual clause A3005T (2010-08-16) Status and Availability of Resources

# 2.4 Language Requirements - English Essential

By submitting a bid, the Bidder certifies that, should it be awarded a contract as result of the bid solicitation, every individual proposed in its bid will be fluent in English. The individual(s) proposed must be able to communicate orally and in writing in English without any assistance and with minimal errors.

# 2.5 Education and Experience

SACC Manual clause A3010T (2010-08-16) Education and Experience

# 2.6 Certification:

By submitting a bid, the Bidder certifies that the information submitted by the Bidder in response to the above requirements is accurate and complete.

#### PART 6 - RESULTING CONTRACT CLAUSES

The following clauses and conditions apply to and form part of any contract resulting from the bid solicitation.

#### 1. Security Requirement

1.1 The following security requirements (SRCL and related clauses provided by PWGSC ISP) apply to and form part of the Contract.

# SECURITY REQUIREMENT FOR CANADIAN SUPPLIER: PWGSC FILE #21883-17-0002

- The Contractor must, at all times during the performance of the Contract, hold a valid Designated Organization Screening (DOS), issued by the Canadian Industrial Security Directorate (CISD), Public Works and Government Services Canada (PWGSC).
- The Contractor personnel requiring access to PROTECTED information, assets or sensitive work site(s) must EACH hold a valid RELIABILITY STATUS, granted or approved by CISD/PWGSC.
- The Contractor MUST NOT remove any PROTECTED information or assets from the identified work site(s), and the Contractor must ensure that its personnel are made aware of and comply with this restriction.
- Subcontracts which contain security requirements are NOT to be awarded without the prior written permission of CISD/PWGSC.
- The Contractor must comply with the provisions of the:
  - (a) Security Requirements Check List and security guide (if applicable), attached at Annex C;
  - (b) Industrial Security Manual (Latest Edition).

# 2. Statement of Work

The Contractor must perform the Work in accordance with the Statement of Work at Annex "A".

#### 3. Standard Clauses and Conditions

All clauses and conditions identified in the Contract by number, date and title are set out in the Standard Acquisition Clauses and Conditions (https://buyandsell.gc.ca/policy-and-guidelines/standard-acquisition-clauses-and-conditions-manual) Manual issued by Public Works and Government Services Canada.

As this Contract is issued by Correctional Service Canada (CSC), any reference to Public Works and Government Services Canada (PWGSC) or its Minister contained in full text or by reference in any term, condition or clause of this document shall be interpreted as a reference to CSC or its Minister.

#### 3.1 General Conditions

2010B (2016-04-04) General Conditions - Professional Services (Medium Complexity), apply to and form part of the Contract.

Subsection 31.4 of 2010B, General Conditions – Professional Services (Medium Complexity), will not form part of the Contract. All other subsections of '2010B 31 Code of Conduct and Certifications – Contract', will form part of the Contract.

#### 3.2 Replacement of Specific Individuals

- If specific individuals are identified in the Contract to perform the Work, the Contractor must provide the services of those individuals unless the Contractor is unable to do so for reasons beyond its control.
- 2. If the Contractor is unable to provide the services of any specific individual identified in the Contract, it must provide a replacement with similar qualifications and experience. The replacement must meet the criteria used in the selection of the Contractor and be acceptable to Canada. The Contractor must, as soon as possible, give notice to the Contracting Authority of the reason for replacing the individual and provide:
  - a. The name, qualifications and experience of the proposed replacement; and
  - Proof that the proposed replacement has the required security clearance granted by Canada, if applicable.
- 3. The Contractor must not, in any event, allow performance of the Work by unauthorized replacement persons. The Contracting Authority may order that a replacement stop performing the Work. In such a case, the Contractor must immediately comply with the order and secure a further replacement in accordance with subsection 2. The fact that the Contracting Authority does not order that a replacement stop performing the work does not release the Contractor from its responsibility to meet the requirements of the Contract.

#### 4. Term of Contract

#### 4.1 Period of the Contract

The Work is to be performed during the period of April 1, 2017 to March 31, 2018.

#### 4.2 Option to Extend the Contract

The Contractor grants to Canada the irrevocable option to extend the term of the Contract by up to three (3) additional one (1) year period(s) under the same conditions. The Contractor agrees that, during the extended period of the Contract, it will be paid in accordance with the applicable provisions as set out in the Basis of Payment.

Canada may exercise this option at any time by sending a written notice to the Contractor at least 15 calendar days before the expiry date of the Contract. The option may only be exercised by the Contracting Authority, and will be evidenced for administrative purposes only, through a contract amendment.

#### 5. Authorities

#### 5.1 Contracting Authority

The Contracting Authority for the Contract is:

Name: Katie Simpson

Title: District Officer, Contracting and Materiel Services

Correctional Service Canada

Branch/Directorate: Community Corrections (Pacific)

Telephone: 604-870-2401 Facsimile: 604-870-2402

E-mail address: katie.simpson@csc-scc.gc.ca

The Contracting Authority is responsible for the management of the Contract and any changes to the Contract must be authorized in writing by the Contracting Authority. The Contractor must not

perform work in excess of or outside the scope of the Contract based on verbal or written requests or instructions from anybody other than the Contracting Authority.

# 5.2 Project Authority

The Project Authority for the Contract is:
Name: Title: Correctional Service Canada Branch/Directorate: Telephone: Facsimile: E-mail address:
The Project Authority is the representative of the department or agency for whom the Work is being carried out under the Contract and is responsible for all matters concerning the technical content of the Work under the Contract. Technical matters may be discussed with the Project Authority, however the Project Authority has no authority to authorize changes to the scope of the Work. Changes to the scope of the Work can only be made through a contract amendment issued by the Contracting Authority.
5.3 Contractor's Representative
The Authorized Contractor's Representative is:
Name: Title:  Company: Address:
Telephone: Facsimile: E-mail address:
6. Payment
6.1 Basis of Payment
The Contractor will be reimbursed for the costs reasonably and properly incurred in the performance of the Work, as determined in accordance with the Basis of Payment in Annex B, to a limitation of expenditure of \$(to be inserted at contract award). Customs duties are included and Goods and Services Tax or Harmonized Sales Tax is extra, if applicable.
6.2 Limitation of Expenditure
<ol> <li>Canada's total liability to the Contractor under the Contract must not exceed \$</li></ol>
2. No increase in the total liability of Canada or in the price of the Work resulting from any design changes, modifications or interpretations of the Work, will be authorized or paid to the Contractor unless these design changes, modifications or interpretations have been approved, in writing, by the Contracting Authority before their incorporation into the Work. The Contractor must not perform any work or provide any service that would result in

Canada's total liability being exceeded before obtaining the written approval of the

Contracting Authority. The Contractor must notify the Contracting Authority in writing as to the adequacy of this sum:

- a. when it is 75 percent committed, or
- four (4) months before the contract expiry date, or
- as soon as the Contractor considers that the contract funds provided are inadequate for the completion of the Work,

whichever comes first.

 If the notification is for inadequate contract funds, the Contractor must provide to the Contracting Authority a written estimate for the additional funds required. Provision of such information by the Contractor does not increase Canada's liability.

#### 6.3 SACC Manual Clauses

SACC Manual clause A9117C (2007-11-30), T1204 - Direct Request by Customer Department SACC Manual clause C0710C (2007-11-30), Time and Contract Price Verification SACC Manual clause C0705C (2010-01-11), Discretionary Audit

# 6.4 Monthly Payments

Canada will pay the Contractor on a monthly basis for work performed during the month covered by the invoice in accordance with the payment provisions of the Contract if:

- an accurate and complete invoice and any other documents required by the Contract have been submitted in accordance with the invoicing instructions provided in the Contract;
- all such documents have been verified by Canada;
- c. the Work performed has been accepted by Canada.

#### 6.5 Travel and Living Expenses

The Contractor will be reimbursed its authorized travel and living expenses reasonably and properly incurred in the performance of the Work, at cost, without any allowance for profit and/or administrative overhead, in accordance with the meal, private vehicle and incidental expenses provided in Appendices B, C and D of the <u>National Joint Council Travel Directive</u> and with the other provisions of the directive referring to "travellers", rather than those referring to "employees".

All travel must have the prior authorization of the Project Authority.

All payments are subject to government audit.

Estimated Cost: up to \$ 2,500.00 / year

# 7. Invoicing Instructions

 The Contractor must submit invoices in accordance with the section entitled "Invoice Submission" of the general conditions. Invoices cannot be submitted until all work identified in the invoice is completed.

#### Invoices must be distributed as follows:

The original must be forwarded to the following address for certification and payment.

Correctional Service of Canada Abbotsford Parole Office 100 - 32544 George Ferguson Way Abbotsford, B.C. V2T 4Y1

Please also reference the following:

Contract Number: 21883-17-0002

Financial Coding: 88093-611.00000.240.04577.1.1 urinalysis collection

88093.622.00000.240.04588.1.1 after hour coverage

88093.611.00000.240.02220.1.1 travel

#### 8. Certifications and Additional Info

#### 8.1 Compliance

Unless specified otherwise, the continuous compliance with the certifications provided by the Contractor in its bid or precedent to contract award, and the ongoing cooperation in providing additional information are conditions of the Contract and failure to comply will constitute the Contractor in default. Certifications are subject to verification by Canada during the entire period of the Contract.

# 9. Applicable Laws

The Contract must be interpreted and governed, and the relations between the parties determined, by the laws in force in British Columbia.

#### Priority of Documents

If there is a discrepancy between the wording of any documents that appear on the list, the wording of the document that first appears on the list has priority over the wording of any document that subsequently appears on the list.

- (a) the Articles of Agreement;
- (b) the General Conditions Professional Services (Medium complexity) 2010B (2016-04-04)
- (c) Annex A, Statement of Work
- (d) Annex B, Basis of Payment:
- (e) Annex C, Security Requirements Check List
- (f) the Contractor's bid dated \_\_\_\_\_ (to be inserted at contract award)

### 11.Termination on Thirty Days Notice

- 11.1 Canada reserves the right to terminate the Contract at any time in whole or in part by giving thirty (30) calendar days written notice to the Contractor.
- 11.2 In the event of such termination, Canada will only pay for costs incurred for services rendered and accepted by Canada up to the date of the termination. Despite any other provision of the Contract, there will be no other costs that will be paid to the Contractor as a result of the termination.

#### 12. Insurance

SACC Manual clause G1005C, (2016-01-28), Insurance

#### 13. Ownership Control

Where the Contractor will have access to any and all personal and confidential information belonging to Canada, CSC staff or inmates for the performance of the work, the following will apply:

- (a) The Contractor warrants that it is not under ownership control of any non-resident entity (ie. Individual, partnership, joint venture, corporation, limited liability company, parent company, affiliate or other).
- (b) The Contractor shall advise the Minister of any change in ownership control for the duration of the contract.
- (c) The Contractor acknowledges that the Minister has relied on this warranty in entering into this Contract and that, in the event of breach of such warranty, or in the event that the Contractor's ownership control becomes under a non-resident entity, the Minister shall have the right to treat this Contract as being in default and terminate the contract accordingly.
- (d) For the purposes of this clause, a non-resident entity is any individual, partnership, joint venture, corporation, limited liability company, parent company, affiliate or other residing outside of Canada.

#### 14. Closure of Government Facilities

- 14.1 Contractor personnel are employees of the Contractor and are paid by the Contractor on the basis of services rendered. Where the Contractor or the Contractor's employees are providing services on government premises pursuant to this Contract and the said premises become non accessible due to evacuation or closure of government facilities, and consequently no Work is being performed as a result of the closure, Canada will not be liable for payment to the Contractor for the period of closure.
- 14.2 Contractors working at CSC sites should be aware that they may be faced with delay or refusal of entry to certain areas at certain times even if prior arrangements for access may have been made. Contractors are advised to call in advance of travel to ensure that planned access is still available.

# 15. Tuberculosis Testing

- 15.1 It is a condition of this contract that the Contractor or any employees of the Contractor who require entry into a Correctional Service of Canada Institution to fulfill the conditions of the contract may, at the sole discretion of the Warden, be required to provide proof of and results of a recent tuberculin test for the purpose of determining their TB infection status.
- 15.2 Failure to provide proof of and results of a tuberculin test may result in the termination of the contract.
- 15.3 All costs related to such testing will be at the sole expense of the Contractor.

#### 16. Compliance with CSC Policies

16.1 The Contractor agrees that its officers, servants, agents and subcontractors will comply with all regulations and policies in force at the site where the work covered by this contract is to be performed.

- 16.2 Unless otherwise provided in the contract, the Contractor shall obtain all permits and hold all certificates and licenses required for the performance of the Work.
- 16.3 Details on existing CSC policies can be found at: www.csc-scc.gc.ca or any other CSC web page designated for such purpose.

# 17. Health and Labour Conditions

- 17.1 In this section, "Public Entity" means the municipal, provincial or federal government body authorized to enforce any laws concerning health and labour applicable to the performance of the Work or any part thereof.
- 17.2 The Contractor shall comply with all laws concerning health and labour conditions applicable to the performance of the Work or part thereof and shall also require compliance of same by all its subcontractors when applicable.
- 17.3 The Contractor upon any request for information or inspection dealing with the Work by an authorized representative of a Public Entity shall forthwith notify the Project Authority or Her Majesty.
- 17.4 Evidence of compliance with laws applicable to the performance of the Work or part thereof by either the Contractor or its subcontractor shall be furnished by the Contractor to the Project Authority or Her Majesty at such time as the Project Authority or Her Majesty may reasonably request."

# 18. Identification Protocol Responsibilities

The Contractor must ensure that the Contractor and each of its agents, representatives or subcontractors (referred to as Contractor Representatives for the purposes of this clause) comply with the following self-identification requirements:

- 18.1 During the performance of any Work at a Government of Canada site, the Contractor and each Contractor Representative must be clearly identified as such at all times;
- 18.2 During attendance at any meeting, the Contractor or Contractor Representatives must identify themselves as such to all meeting participants;
- 18.3 If the Contractor or a Contractor Representative requires the use of the Government of Canada's e-mail system in the performance of the Work, then the individual must clearly identify him or herself as the Contractor or an agent or subcontractor of the Contractor in all electronic mail in the signature block as well as under the e-mail account Properties. This identification protocol must also be used in all other correspondence, communication, and documentation; and
- 18.4 If Canada determines that the Contractor is not complying with any of the obligations stated in this article, Canada will advise the Contractor and request that the Contractor implement, without delay, appropriate corrective measures to eliminate recurrence of the problem.

#### 19. Dispute Resolution Services

The parties understand that the Procurement Ombudsman appointed pursuant to Subsection 22.1(1) of the *Department of Public Works and Government Services Act* will, on request, and consent of the parties for both the process and to bear the cost of such process, assist in an alternative dispute resolution process to resolve any dispute between the parties respecting the interpretation or applicable of a term and condition of this contract. The Office of Procurement Ombudsman may be contacted by telephone at 1-866-734-5169 or by e-mail at <a href="mailto:boa-opo@boa-opo.gc.ca">boa-opo@boa-opo.gc.ca</a>.

#### 20. Contract Administration

The parties understand that the Procurement Ombudsman appointed pursuant to Subsection 22.1(1) of the *Department of Public Works and Government Services Act* will review a complaint filed by the contractor respecting administration of this contract if the requirements of Subsection 22.2(1) of the *Department of Public Works and Government Services Act* and Sections 15 and 16 of the *Procurement Ombudsman Regulations* have been met, and the interpretation and the application of the terms and conditions and the scope of work of this contract are not in dispute. The Office of Procurement Ombudsman may be contacted by telephone at 1-866-734-5169 or by e-mail at boa-opo@boa-opo.gc.ca.

# 21. Privacy

- 21.1 The Contractor acknowledges that Canada is bound by the Privacy Act, R.S.C. 1985, c. P-21, with respect to the protection of personal information as defined in that Act. The Contractor shall keep private and confidential any such personal information collected, created or handled by the Contractor under the Contract, and shall not use, copy, disclose, dispose of or destroy such personal information except in accordance with this clause and the delivery provisions of the Contract.
- 21.2 All such personal information is the property of Canada, and the Contractor shall have no right in or to that information. The Contractor shall deliver to Canada all such personal information in whatever form, including all copies, drafts, working papers, notes, memoranda, reports, data in machine-readable format or otherwise, and documentation which have been made or obtained in relation to this Contract, upon the completion or termination of the Contract, or at such earlier time as the Minister may request. Upon delivery of the personal information to Canada, the Contractor shall have no right to retain that information in any form and shall ensure that no record of the personal information remains in the Contractor's possession.

#### 22. Proactive Disclosure of Contracts with Former Public Servants

By providing information on its status, with respect to being a former public servant in receipt of a <u>Public Service Superannuation Act</u> (PSSA) pension, the Contractor has agreed that this information will be reported on departmental websites as part of the published proactive disclosure reports, in accordance with <u>Contracting Policy Notice</u>: 2012-2 of the Treasury Board Secretariat of Canada.

# 23. Information Guide for Contractors

Prior to the commencement of any work, the Contractor certifies that its employees, or employees of its subcontractors, working under contract for CSC will complete the applicable Module(s) and retain the signed checklist(s) from the CSC "Information Guide for Contractors" website: www.bit.do/CSC-EN.

#### ANNEX A - Statement of Work

#### **URINALYSIS COLLECTION PROGRAM**

Consistent with the Mission Statement and Strategic Objectives of the Correctional Service of Canada (CSC), a Urinalysis Collection program is required for the Fraser Valley area. The program must be in compliance with the Corrections and Conditional Release Act, Corrections and Conditional Release Regulations, and Guidelines and Policy under the Act.

#### 1. The Department shall:

- 1.1 ensure that the contractor is provided with all necessary documentation including Regulations, Directives and Guidelines for compliance to be maintained;
- 1.2 provide procedural instruction in the surveillance, procurement and shipment of samples;
- 1.3 refer offenders for urinalysis testing:
- 1.4 establish procedure for shipment of samples to the CSC specified laboratory for testing;
- 1.5 Provide the required paperwork, sample containers, courier bags, courier bills of lading, cooler to store the collections and appropriate security storage container for paperwork/referrals.

#### 2. The Contractor shall:

- 2.1 Upon referral, collect urine samples from federally released offenders. These collections may occur in the Parole Office, Community Based Residential Facility (CBRF), the offender's private residence, or in an area designated by CSC.
- 2.2 The collector must be of the same gender as the offender providing the sample.
- 2.3 Ensure the integrity of the sample by confirming required security seals are in place on the container, signatures have been obtained on the container, and prepare the container for shipment to the specified laboratory for testing.
- 2.4 Ship the samples with a bill of lading to the approved laboratory for testing.
- 2.5 Samples will be collected in compliance with Section 66(1) of the CCRA regulations and CD 566-10; or updated policy with the maintenance of privacy, confidentiality and non-disclosure as to the identity of the donor. Cost of the protective gloves is the responsibility of the contractor (collector).
- 2.6 Present the offender with form 1064-1 (Community Notification to Provide a Urine Sample) prior to each test, and obtain a signature, complete the Chain of Custody Form and distribute copies of the form as indicated.
- 2.7 Complete the urinalysis log sheets monthly and/or a detailed invoice and forward to the respective office responsible for the supervision of the offender.
- 2.8 All cases assessed by CSC to meet the tandem supervision policy will require tandem partner accompaniment whenever a urine sample is collected in the offender's private residence or isolated community location (CD 715).
- 2.9 In the event of a planned absence of the Contractor, it is the Contractor's responsibility to arrange for a qualified substitute collector.
- 2.10 The CSC supervising parole office must be immediately notified in the event of an offender's refusal or inability to provide a sample, and or any suspicious behaviour is noted. If this occurs outside the established working schedule, the National Monitoring Centre protocol will be followed.
- 2.11 The contractor will be responsible for personal liability coverage at their discretion.

- 2.12 Normally, collections will occur during regular working hours, Monday to Friday, between 0700 hours and 1800 hours.
- 2.13 There may be a requirement to collect, from time to time, on weekends and after normal working hours. There may be a requirement to collect on an emergency basis, in which a 3 to 4 hour response time will be required.
- 2.14 The contractor will normally provide non-scheduled collection upon 24 hours notice.
- 2.15 The collector will provide 24 hours notice for cancellation of collections. This notice will be provided to the Area Director or Office Urinalysis Coordinator.

# AFTER-HOUR COVERAGE

#### The Contractor Shall:

- Provide after-hour coverage at the Abbotsford and Maple Ridge Parole Offices during scheduled after-hour programs and occasions where community supervision is taking place outside of regular business hours.
- 2. Be within sight and sound of the area where the program or supervision is taking place.

# ANNEX B - Proposed Basis of Payment

#### 1.0 Contract Period

The Contractor will be paid in accordance with the following Basis of Payment for Work performed pursuant to this Contract.

### **Urinalysis Collection Services**

Urinalysis Collection services For the period of April 1, 2017 to March 31, 2018	A Approximate number of samples expected during the contract period	B Firm sample rate
Urinalysis collection services	TBD – approximately 60/ month	\$

# After Hours Coverage Services

For the provision of services as described in Annex A - Statement of Work, the Contractor shall be paid the all inclusive firm hourly rate below in the performance of this Contract, GST extra.

After Hours Coverage services For the period of April 1, 2017 to March 31, 2018	A Approximate number of sessions expected during the contract period	B Firm hourly rate
After Hours coverage	Approx 50 hours per year	\$

#### Travel and Living Expenses

The Contractor will be reimbursed its authorized travel and living expenses reasonably and properly incurred in the performance of the Work, at cost, without any allowance for profit and/or administrative overhead, in accordance with the meal, private vehicle and incidental expenses provided in Appendices B, C and D of the <u>National Joint Council Travel Directive</u> and with the other provisions of the directive referring to "travellers", rather than those referring to "employees".

All travel must have the prior authorization of the Project Authority.

All payments are subject to government audit.

Estimated Cost: up to \$ 2,500.00 / year

# 2.0 Options to Extend the Contract Period:

Subject to the exercise of the option to extend the Contract period in accordance with Article <a href="#"><a href="#"><a href="#">To Be</a></a>
Inserted at Contract Award
of the original contract, Options to Extend Contract, the Contractor shall be paid the firm all inclusive monthly rate, in accordance with the following table, GST or HST extra, to complete all Work and services required to be performed in relation to the Contract extension.

The Contractor shall advise the Project Authority when 75% of the Contract's financial limitation is reached. This financial information can also be requested by the project Authority on an as-requested basis.

An increase to the fees for each option year shall be negotiated. An increase is not guaranteed and is subject to funding.

# Option Year 1

# **Urinalysis Collection Services**

Urinalysis Collection services For the period of April 1, 2018 to March 31, 2019	A Approximate number of samples expected during the contract period	B Firm sample rate
Urinalysis collection services	TBD – approximately 60/ month	\$

# After Hours Coverage Services

For the provision of services as described in Annex A - Statement of Work, the Contractor shall be paid the all inclusive firm hourly rate below in the performance of this Contract, GST extra.

After Hours Coverage services For the period of April 1, 2018 to March 31, 2019	A Approximate number of sessions expected during the contract period	B Firm hourly rate
After Hours coverage	Approx 50 hours per year	\$

# Option Year 2

# **Urinalysis Collection Services**

Urinalysis Collection services For the period of April 1, 2019 to March 31, 2020	A Approximate number of samples expected during the contract period	B Firm sample rate
Urinalysis collection services	TBD – approximately 60/ month	\$

# After Hours Coverage Services

For the provision of services as described in Annex A - Statement of Work, the Contractor shall be paid the all inclusive firm hourly rate below in the performance of this Contract, GST extra.

After Hours Coverage services For the period of April 1, 2019 to March 31, 2020	A Approximate number of sessions expected during the contract period	B Firm hourly rate
After Hours coverage	Approx 50 hours per year	\$

# Option Year 3

#### **Urinalysis Collection Services**

Urinalysis Collection services For the period of April 1, 2020 to March 31, 2021	A Approximate number of samples expected during the contract period	B Firm sample rate
Urinalysis collection services	TBD – approximately 60/ month	\$

# After Hours Coverage Services

After Hours Coverage services For the period of April 1, 2021 to March 31, 2021	A Approximate number of sessions expected during the contract period	B Firm hourly rate
After Hours coverage	Approx 50 hours per year	\$

# **Travel and Living Expenses**

The Contractor will be reimbursed its authorized travel and living expenses reasonably and properly incurred in the performance of the Work, at cost, without any allowance for profit and/or administrative overhead, in accordance with the meal, private vehicle and incidental expenses provided in Appendices B, C and D of the <u>National Joint Council Travel Directive</u> and with the other provisions of the directive referring to "travellers", rather than those referring to "employees".

All travel must have the prior authorization of the Project Authority.

All payments are subject to government audit.

Estimated Cost: up to \$ 2,500.00 / year

# 3.0 Applicable Taxes

- (a) All prices and amounts of money in the contract are exclusive of Applicable Taxes, unless otherwise indicated. Applicable Taxes are extra to the price herein and will be paid by Canada.
- (b) The estimated Applicable Taxes of \$\(\frac{To Be Inserted at Contract Award}\) are included in the total estimated cost shown on page 1 of this Contract. The estimated Applicable Taxes will be incorporated into all invoices and progress claims and shown as a separate item on invoices and progress claims. All items that are zero-rated, exempt, or to which taxes do not apply, are to be identified as such on all invoices. The Contractor agrees to remit to Canada Revenue Agency (CRA) any amounts of Applicable Taxes paid or due.

			RECEIVED	2			
BERRY TO STATE AND ADDRESS.			NOV 0 9 2016		. washing		
<b>御李顺</b>	Government	CONTACTION OF	ment	C	ontract Number / Numéro du c	contrat	
m T m	of Canada	du Canada			21883-17-0002		93.
				Secure	y Classification / Classification	de sécurité	2 15
			SECURITY REQUIREMENTS	B CHECK I IOT IO	A 10		
ART A - CO	NIRACTINEOR	LISTE DE VÉ	THE PROPERTY OF THE PROPERTY O	RELATIVES À L	RCL) SÉCURITÉ/LVERS)	Colonia.	
Originating	Government Dep	ariment or Oren	olastica /	DELLE	n or Directorate / Direction gén		
a) Subcontr	u organisme gou ract Number / Nu	vernemental d'ori mèro du contrat :		1 1-(25)	TValley Community Co.		ction
	A STATE OF THE STA		20 0000-traitance (3. b) Name (	and Address of Subo	ontractor / Nom et adresse du	sous-trailant	
Brief Descri	iption of Work / B	rève description	du travail		Albertan III	** · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	
Urinalysis	Collection Se	ervice and Aft	der Hour coverage			200	.77
a) Will the s	upplier require ac	ccess to Controlle	ed Goods? andises contrôlèes?			No No	- Iv.
b) Will the s	upplier require ar	ccess to unclassi	muses controles? fied military technical data subject to			Non	U Yes
Le fournis	SSOUT RIVERALL SON	che A des desel-	The state of the s	the provisions of the	Technical Data Control	No Non	Yes
Règleme	nt sur le contrôle	des données tec	es lechniques militaires non classifié Aniques?	es qui sont assujettie	s sux dispositions du	NON ICC	L_10u
a) Will the s	type of access n	aquired / Indique	riniques? r le type d'accès requis		100		No.
Le fournis	seur ainsi que le	a employés auro	access to PROTECTED and/or CLA nl-ils accès à des renseignements or in Question 7, c)	SSIFIED information	or assels?	No	Yes
(Specify t	he level of acces	s using the chart	in Question 7. c)	n a oes piens PRO II	EGES eVou CLASSIFIES?	L Non	<b>△</b> loui
b) Will the su	upplier and its en	ployees (e.g. cle	iblezu qui se trouve à la question 7, i saners, maintenance personnel) requ nation or assets is permitted.	c)	ad access a control No.	1000	10.0
					acous areas? No access	No Non	Yes
C) IS this a co	Ommercial courts		The section is a section in the section of the section is a section in the section in the section in the section is a section in the section in the section in the section in the section is a section in the section in	addunise.	es d'accès restreintes? L'accès		
S'agit-II d'	un contrat de me	asagerle ou de la	vraison commercials areas asisses?	V. 4		No	Yes
a) Indicate th	e type of informa	tion that the sup	plier will be required to access / India	quer le lype d'inform	tion everyal to formiose as de-	Non	L_IOui
					Foreign / Étrange	ra avoir acce	-
O 1010035 LES	estrictions / Restr strictions	ictions relatives	a la diffusion All NATO countries				ESUS T
ucune restrict la diffusion	ction relative	IZ.	Tous les pays de l'OTAN		No release restrictions	- NA	
IIII. SI IS ESTATE					Aucune restriction relative		
			The second secon	,	Aucune restriction relative à la diffusion		
		-		,	Aucune restriction relative à la diffusion		<u> </u>
ot releasable ne pas diffu				,	Aucune restriction relative la diffusion		
ne pas diffu	ser / Limité à :	Ę	Restricted to: (1 imits a .	,	à la diffusion		
ne pas diffu estricted to: pecify countr	ser	le(s)	Restricted to: / Limité à : Specify countrylles: / Préciser t	le(s) pays :	à la diffusion  Restricted to: / Limité à :	ser le(s)	
ne pas diffu estricted to: pecify countr lys :	ser / Limité à : ry(les): / Préciser	ACOZORO D <del>A CO</del>	Restricted to: / Limité à : Specify country(les): / Préciser t	le(s) pays :	à la diffusion	ser le(s)	
ne pas differ estricted to: pecify countr tys:	ter / Limité à : ry(les): / Prèciser	ACOZORO D <del>A CO</del>	Specify country(les): / Préciser l	le(s) pays :	à la diffusion  Restricted to: / Limità à : Specify country(les): / Précipays :	ser le(s)	
ne pas diffur estricted to: pecify countri ays: C) Level of in: ROTECTED ROTEGE A	ser / Limité à : ry(les): / Prèciser formation / Nivea	ACOZORO D <del>A CO</del>	Specify country(les): / Préciser I	le(s) pays :	Restricted to: / Limité à : Specify country(les): / Précipays :  PROTECTED A	ser le(s)	
ne pas diffurestricted to: pecify countries:  C) Level of interestricted ROTECTED ROTECTED ROTECTED ROTECTED	ser / Limité à : ry(les): / Prèciser formation / Nivea	ACOZORO D <del>A CO</del>	NATO UNCLASSIFIED NATO NON CLASSIFIÉ NATO RESTRICTED		Restricted to: / Limité à : Specify country(les): / Préci pays :  PROTECTED A PROTÈGÉ A	ser le(s)	
ne pas diffui estricted to; pecify countri ays: Level of in: ROTECTED ROTEGÉ A ROTECTED ROTEGÉ B	ser / Limité à : ry(ies): / Préciser formation / Nivea A	ACOZORO D <del>A CO</del>	NATO UNCLASSIFIED NATO NON CLASSIFIE NATO RESTRICTED NATO DIFFUSION RESTREINT		Restricted to: / Limité à : Specify country(les): / Précipays :  PROTECTED A	ser le(s)	
ne pas diffui estricied to; pecify countr ays: Level of in: ROTECTED ROTEGÉ A ROTECTED ROTEGÉ B ROTECTED ROTEGÉ C	ser / Limité à : ry(les): / Préciser formation / Nivea A B C	ACOZORO D <del>A CO</del>	NATO UNCLASSIFIED NATO NON CLASSIFIE NATO RESTRICTED NATO DIFFUSION RESTREINT NATO CONFIDENTIAL		Restricted to: / Limité à : Specify country(les): / Précipays :  PROTECTED A PROTECTED B PROTECTED B PROTECTED B PROTECTED C	ser le(s)	
ne pas diffurestricted to: pecify countries: c) Level of in: ROTECTED ROTEGÉ A ROTECTED ROTEGÉ B ROTECTED ROTEGÉ CONFIDENTIA	/ Limité à : ry(ies): / Préciser formation / Nivea A B C	ACOZORO D <del>A CO</del>	NATO UNCLASSIFIED NATO NON CLASSIFIE NATO RESTRICTED NATO DIFFUSION RESTREINT		Restricted to: / Limité à : Specify country(les): / Précipays :  PROTECTED A PROTECTED B PROTÉGÉ B PROTECTED C PROTÈGÉ C	ser le(s)	
ne pas diffurestricted to: pecify country; :  C) Level of in: ROTEGE A ROTEGE B ROTEGE B ROTEGE B ROTEGE CONFIDENTION ON FIDENTION ON FIDENTION TO THE PORT OF THE	/ Limité à : ry(ies): / Préciser formation / Nivea A B C	ACOZORO D <del>A CO</del>	NATO UNCLASSIFIED NATO NON CLASSIFIE NATO RESTRICTED NATO DIFFUSION RESTREINT NATO CONFIDENTIAL NATO CONFIDENTIAL NATO SECRET NATO SECRET		Restricted to: / Limité à : Specify country(les): / Précipays :  PROTECTED A PROTECTED B PROTECTED B PROTECTED B PROTECTED C	ser le(s)	
ne pas diffurestricted to: pecify countrys:  Clevel of interestricted to: pecify countrys:  Clevel of interestricted to: pecify countrys:  ROTECTED ROTEGÉ A ROTECTED ROTEGÉ B ROTECTED ROTECTED ROTECTED CONFIDENTIAL CONFIDENTIA	/ Limité à : ry(ies): / Préciser formation / Nivea A B C	ACOZORO D <del>A CO</del>	NATO UNCLASSIFIED NATO NON CLASSIFIE NATO RESTRICTED NATO DIFFUSION RESTREINT NATO CONFIDENTIAL NATO CONFIDENTIEL NATO SECRET NATO SECRET COSMIC TOP SECRET		Restricted to: / Limité à : Specify country(les): / Précipays :  PROTECTED A PROTECTED B PROTECTED B PROTECTED C PROTÉGÉ B PROTECTED C CONFIDENTIAL CONFIDENTIAL SECRET	ser le(s)	
ne pas diffurestricted to: pecify country; :  c) Level of in: ROTECTED ROTEGÉ A ROTECTED ROTEGÉ B ROTECTED CONFIDENTIAL ONFIDENTIAL ONFIDE	/ Limité à : ry(ies): / Préciser formation / Nivea A B C AL	ACOZORO D <del>A CO</del>	NATO UNCLASSIFIED NATO NON CLASSIFIE NATO RESTRICTED NATO DIFFUSION RESTREINT NATO CONFIDENTIAL NATO CONFIDENTIAL NATO SECRET NATO SECRET		Restricted to: / Limité à : Specify country(les): / Précipays :  PROTECTED A PROTECTED B PROTECTED B PROTECTED C PROTÉGÉ C CONFIDENTIAL CONFIDENTIAL	ser le(s)	
ne pas diffurestricted to: pecify countrys:  Chevel of interestricted for the pecify countrys:  Chevel of interestricted for the pecify country for the pecify for the peci	/ Limité à : ry(ies): / Préciser formation / Nivea A C C L AL EL (SIGINT)	ACOZORO D <del>A CO</del>	NATO UNCLASSIFIED NATO NON CLASSIFIE NATO RESTRICTED NATO DIFFUSION RESTREINT NATO CONFIDENTIAL NATO CONFIDENTIEL NATO SECRET NATO SECRET COSMIC TOP SECRET		Restricted to: / Limité à : Specify country(les): / Précé pays :  PROTECTED A PROTÉGÉ A PROTÉGÉ B PROTÉGÉ B PROTÉGÉ B PROTÉGÉ C CONFIDENTIAL CONFIDENTIAL SECRET TOP SECRET TOP SECRET	ser le(s)	
ne pas diffurestricted to: pecify countrys:  Cavel of interest of interestricted to: pecify countrys:  Cavel of interestricted to: pecify countrys:  CAVE OF THE TOTAL	/ Limité à : ry(ies): / Préciser formation / Nivea A C C L AL EL (SIGINT)	ACOZORO D <del>A CO</del>	NATO UNCLASSIFIED NATO NON CLASSIFIE NATO RESTRICTED NATO DIFFUSION RESTREINT NATO CONFIDENTIAL NATO CONFIDENTIEL NATO SECRET NATO SECRET COSMIC TOP SECRET		Restricted to: / Limité à : Specify country(les): / Précipays :  PROTECTED A PROTECTED B PROTÉGÉ B PROTÉGÉ B PROTÉGÉ C CONFIDENTIAL CONFIDENTIAL SECRET TOP SECRET TOP SECRET TOP SECRET TOP SECRET (SIGINT)	ser te(s)	
ne pas diffurestricted to: pecify country; : c) Level of in: ROTECTED ROTEGÉ B ROTECTED ROTEGÉ CONFIDENTION ONFIDENTION ONFIDENTION SECRET SECRET SECRET SECRET SES S	/ Limité à : ry(ies): / Préciser formation / Nivea A B C C AL EL (SIGINT) T (SIGINT)	ACOZORO D <del>A CO</del>	NATO UNCLASSIFIED NATO NON CLASSIFIE NATO RESTRICTED NATO DIFFUSION RESTREINT NATO CONFIDENTIAL NATO CONFIDENTIAL NATO SECRET NATO SECRET COSMIC TOP SECRET COSMIC TRES SECRET		Restricted to: / Limité à : Specify country(les): / Précé pays :  PROTECTED A PROTÉGÉ A PROTÉGÉ B PROTÉGÉ B PROTÉGÉ B PROTÉGÉ C CONFIDENTIAL CONFIDENTIAL SECRET TOP SECRET TOP SECRET	ser le(s)	
ne pas diffurestricted to: pecify country; : c) Level of in: ROTECTED ROTEGÉ B ROTECTED ROTEGÉ CONFIDENTION ONFIDENTION ONFIDENTION SECRET SECRET SECRET SECRET SES S	/ Limité à : ry(ies): / Préciser formation / Nivea A C C L AL EL (SIGINT)	ACOZORO D <del>A CO</del>	NATO UNCLASSIFIED NATO NON CLASSIFIE NATO RESTRICTED NATO DIFFUSION RESTREINT NATO CONFIDENTIAL NATO CONFIDENTIEL NATO SECRET NATO SECRET COSMIC TOP SECRET		Restricted to: / Limité à : Specify country(les): / Précipays :  PROTECTED A PROTECTED B PROTÉGÉ B PROTÉGÉ B PROTÉGÉ C CONFIDENTIAL CONFIDENTIAL SECRET TOP SECRET TOP SECRET TOP SECRET TOP SECRET (SIGINT)		
ne pas diffurestricted to: pecify country; : c) Level of in: ROTECTED ROTEGÉ B ROTECTED ROTEGÉ CONFIDENTION ONFIDENTION ONFIDENTION SECRET SECRET SECRET SECRET SES S	/ Limité à : ry(ies): / Préciser formation / Nivea A B C C AL EL (SIGINT) T (SIGINT)	ACOZORO D <del>A CO</del>	NATO UNCLASSIFIED NATO NON CLASSIFIE NATO RESTRICTED NATO DIFFUSION RESTREINT NATO CONFIDENTIAL NATO CONFIDENTIAL NATO SECRET NATO SECRET COSMIC TOP SECRET COSMIC TRES SECRET		Restricted to: / Limité à : Specify country(les): / Précipays :  PROTECTED A PROTECTED B PROTÉGÉ B PROTÉGÉ B PROTÉGÉ C CONFIDENTIAL CONFIDENTIAL SECRET TOP SECRET TOP SECRET TOP SECRET TOP SECRET (SIGINT)	ser le(s)	udä

and the second	4	. 100	
붬	4	. 關	
_		-	

Government of Canada Gouvernement du Canada

Contract Number / Numéro du contrat 21883-17-0002 Security Classification / Classification de sécurité

		Į.			10/10/1
		Successive St. 1981	A CONTRACTOR OF THE PARTY		
Will the supp Le fournisse If Yes, Indica	nuco) (PARTIE A faulto) der require access to PROTECTED or aura-t-il accès à des renseigneme de the level of sensitivity:	ints ou a cos exciso como no	C Information or assets? désignés PROTÉGÉS et/ou CLAS	SIFIÉS?	No Yes Non Oui
Dans l'affirm Will the supp Le fournisse	native, indiquer le niveau de sonsibilit olier réquire access to extremely sen ur aura-t-il accès à des renseigneme	à : sitive INFOSEC information o ents ou à des biens INFOSEC	r assets? de nature extrêmement délicate?		No Yes Non Oui
Short Title(s	) of material / Titre(s) abrégé(s) du n	natérial :			
Document N	lumber / Numero du document :	PERSONNEL (FOURNISSE	UE)		2000 Miles
l, a) Personn	el security screening level required /	Middle on college as in an		TOP SECRET	
$\boxtimes$	RELIABILITY STATUS COTE DE FIABILITÉ	CONFIDENTIAL CONFIDENTIAL NATO CONFIDENTIAL	SECRET SECRET	TRÈS SECRE	SECRET
	TOP SECRET—SIGINT TRES SECRET—SIGINT	NATO CONFIDENTIE	NATO SECRET	COSMIC TRE	SSECRET
	SITE ACCESS ACCES AUX EMPLACEMENTS				
	Special comments: Commentaires spéciaux:		- Marin San Carlo	199	
	NOTE: If multiple levels of screening		ssification Guide must be provided. t requis, un guide de classification o	le la sécurité doit être fo	ourni.
ID. b) May ur	ascreened personnel be used for por	tions of the work?	les du travail?		Non L Out
Du per	nscreened personnel he used for por isonnel sans autorisation sécuritaire will unaccened personnel be escor	benefit an anii continut con tra-	163 00 0000		No Yes
Dans I	raffirmative, la personnel en question	n sera-t-Il escorté?	- January Company	Leave Brown	LINON LI CUI
0110120	AFEGUARDS (SUPPLIER) / PARTI	C - MESURES DE PROTEC	CTION (FOURNISSEUR)		
INFORMA	TION / ASSETS / RENSEIGNEN	ENTS / BIENS			
	ne supplier be required to receive an		ASSISTED Information or assets	on its site or	No Yes
11. a) Will th	ne supplier be required to receive an	d store PROTECTED and or		***	
Le foi	ises? urnisseur sera-t-il tenu de recevoir el	d'entreposer sur place des n	inseignements ou des biens PROT	EGES evou	
CLAS	SIFIESY				No Tyes
11. b) Will t	he supplier be required to safeguard umisseur sera-t-II tenu de protéger d	COMSEC information or assu	ets? ens COMSEC?		Non Loui
Le fo	urnisseur sera-t-ii tenu de proteger d	us turiscignaments are the	H-10-C	_	
PRODUC					
Land David	ne production (manufacture, and/or re	mir andler mortification) of PRI	OTECTED and/or CLASSIFIED mate	rial or equipment occur	No Yes
11. c) Will th	ne production (manufacture, and/or to a supplier's site or premises?	pati entito inconcersi y s	tit-seeden etten modification) d	e matériel PROTÉGÉ	
Les	installations du fournisseur serviront-e	les à la production (l'abrication	evou reparation evou mouncation,		
	CLASSIFIE?		TOWNS OCH DE L'INCODMATIC	IN CTIL	
INFORM.	ATION TECHNOLOGY (IT) MEDIA	SUPPORT RELATIF A LA	TECHNOLOGIE DE L'INFORMATIO	27. X7.16.	
	the supplier be required to use its IT's	to the standards process	orodice or store PROTECTED an	Wor CLASSIFIED	No Yes
11. d) Will	the supplier be required to use its IT s	ystems to electronically process	a, produce di civica	al-mailte sernent des	Z Non L 100
Lei	mation of data? fournisseur sera-t-li tenu d'utiliser ses	propres systèmes informatique	s pour traiter, produire ou stocker ele	Strong documents and	
ren	seignements on des connees Pro-	324			NO TY
Dis	I there be an electronic link between the posera-t-on d'un lien électronique ent uvernementale?	e supplier's IT systems and the re le système informatique du f	s goyernment department or agency of ournisseur et celui du ministère ou de	Tegence	Non O
Al					
	5	Camelu Clarelles	tion / Classification de sécurité		Canada
TBS/S	CT 350-103(2004/12)	Security Classifica			Cariada
		3-31-1	= -		

Government of Canada

PROTECTED

Gouvernement du Canada

Contract Number / Numêro du contrat 21883-17-0002

Security Classification / Classification de sécurité

CONSEC

PΑ	PART C - (continued) / PARTIE C - (suite)	
	For users completion the Control of	
	slight or promising the form manually use the summery chart below to indicate the	
	For users completing the form manually use the summary chart below to indicate the categories. Les utilisateurs qui remplissent le formulaire manually.	dry(les) and level(s) of safeguarding required at the supplier's
	Les utilisateurs qui remplissent le formulaire manuellement doivent utiliser le tableau récap niveaux de sauvegarde requis aux installations du fournisseur.	a reduce of any appliful 2
	niveaux de sauvegarde requis aux installations du fount dolvert utiliser le tableau récap	itulatif ci-dessous pour indiquer, pour eternite
	, and an analogue of idurnisseur,	Para montaci, pour chaque categorie, les

For users completing the form online (via the internet), the summary chart is automatically populated by your responses to previous questions.

Dans to cas des utilisateurs qui remplissent le formulaire en ligne (par internet), les réponses aux questions précédentes sont automatiquement saisies

SUMMARY CHART / TABLEAU RÉCAPITULATIF

Priormation / Assets' Pensingnements / Pinns	Storer	DIFFUSION RESTRENTE	Confidence		TRES SECRET	^	B	C	Contractor		THES SECRET
Production IT Media /					H		H	100 100 100	9 1	T	P
Bused 17 1 Link / Linh decirenague		B			8			B			
12. a) is the description of the work contained within La description du travall visé par la présent LI If Yes, classify this form by annotation the Dans l'affirmative, classifier le présent form « Classification de sécurité » au haut et au l	op and botto	om In the are	KOTEGEE eV	OU CLASS		ion". ntitul	ōo.	. 4		No Non	Yes
12. b) Will the documentation attached to this SRCL La documentation associée à la présente LVEF if Yes, classify this form by annotating the trattachments (e.g. SECRET with Attachments Dans l'affirmation classifier.	be PROTEC RS sera-t-effe op and botto s).	TED and/or of PROTEGEE	eVou CLASSII a entitled "Se	curity Cli						No.	Yes Out
« Classification do sécurité » au haut et au b des plèces jointes).	as du formu	itaire et indi	dnet dn,ij à a q Lean ge sécnu	té dans l les pièce	a case ir s jointes	ilitule (p. e	x. S	ECRE	ET avec		1.00

TBS/SCT 350-103(2004/12)

Security Classification / Classification de sécurité

Canadä'

_	Mary Control	_
	-W-	500
	1000	200
	100	3310

Government of Canada Gouvernement du Canada Contract Number / Numéro du contrat 21883-17-0002

Security Classification / Classification de sécurité

	TIE D - AUTORISATIO					
13. Organization Project Authority / Chargé de projet de l'org Name (print) - Nom (en lettres moulées) Sieg Voth  Telephone No N° de téléphone   Facsimile No N° de t 604-670-2760		TRIe – Titre A/Area Director		Signature J. Voll		
		télécopleur	E-mail address - Adresso cou	rriel	Date 2016-10-28	
. Organization Security Authority	Responsable de la séc	urité de l'orga	nisme			
ame torint) - Nom (en lettres moul		Title - Titre	ANALYSS	Signature	20	
olaphone No N° de téléphone	Facsimile No Nº de	Lélécopleur	E-mail address - Adresse con	urriel	Dolg DU 2, 2016.	
5. Are there additional instructions	(e.g. Security Guide, Se	ecurity Classifi	cation Guide) attached?	400000	/ No Ye	
Des instructions supplémentaire	es (p. ex. Guide de sécu	ritė, Gulde de	classification de la sécurité) so	nt-elies jointo	non Ou	
Des instructions supplémentaire	es (p. ex. Guide de sécu	nte, Guide de	classification de la securite) so	wall and		
Des instructions supplémentaire 6. Procurement Officer / Agent d'a lame (print) - Nom (en lettres mou	es (p. ex. Guide de sécu pprovisionnement	Title - Titre	fficer, Contracting and	Signature		
Des instructions supplémentaire 6. Procurement Officer / Agent d'a lame (print) - Nom (en lettres mou catie Simpson elephone No N° de téléphone	es (p. ex. Guide de sécu pprovisionnement	Title - Titre District O Materiel	fficer, Contracting and	Signature	Dimiosor	
Des instructions aupplémentaire 6. Procurement Officer / Agent d'a lame (print) - Nom (en lettres mou catle Simpson relephono No N° de téléphone 104-870-2402	pprovisionnement lées)  Facsimile No N° di 604-870-2402	Title - Titre District O Materiel S	fficer, Contracting and Services	Signature		
Des instructions supplémentaire 6. Procurement Officer / Agent d'a lame (print) - Nom (en lettres mou Katie Simpson (elephono No N° de téléphone 304-870-2402 (7. Contracting Security Authority / Name (print) - Nom (en lettres mou	pprovisionnement ides)  Facsimite No N* di 604-870-2402  Autorité contractante et	Title - Titre District O Materiel S	fficer, Contracting and Services  E-mail address - Adresse of curité	Signature	Date 2016.10.28	

Sherry Campbell
Contract Security Officer, Contract Security Division
Sherry.Campbell@tpsgc-pwgsc.gc.ca
Tel/Tél - 613-948-1646 / Fax/Téléc - 613-944-17-12-

TBS/SCT 350-103	(2004)	12,
-----------------	--------	-----

Security Classification / Classification de sécurité

Canadä

#### Annex D Evaluation Criteria

### 1.0 Technical Evaluation:

- 1.1 The following elements of the proposal will be evaluated and scored in accordance with the following evaluation criteria.
  - Mandatory Technical Criteria

It is <u>imperative</u> that the proposal <u>address each of these criteria</u> to demonstrate that the requirements are met.

- 1.2 LISTING EXPERIENCE WITHOUT PROVIDING ANY SUBSTANTIATING DATA TO SUPPORT WHERE, WHEN AND HOW SUCH EXPERIENCE WAS OBTAINED WILL RESULT IN THE STATED EXPERIENCE NOT BEING CONSIDERED FOR EVALUATION PURPOSES.
- 1.3 All experience must be strictly work-related. Time spent during education and/or training will not be considered, unless otherwise indicated.
- 1.4 Experience must be demonstrated through a history of past projects, either completed or on-going.
- 1.5 References must be provided for each project/employment experience.
  - Where the stated experience was acquired within a Canadian Federal Government Department or Agency as a Public Servant, the reference must be a Public Servant who had a supervisory role over the proposed resource during the stated employment.
  - II. Where the stated experience was acquired within a Canadian Federal Government Department or Agency as a consultant, the reference must be the Public Servant who was identified as the Project Authority of the project on which the proposed resource acquired the experience.
  - III. References must be presented in this format:
    - a. Name:
    - b. Organization;
    - c. Current Phone Number; and
    - d. Email address if available

# 1.6 Response Format

- In order to facilitate evaluation of proposals, it is recommended that bidders' proposals address the mandatory criteria in the order in which they appear in the Evaluation Criteria and using the numbering outlined.
- II. Bidders are also advised that the month(s) of experience listed for a project or experience whose timeframe overlaps that of another referenced project or experience will only be counted once. For example: Project 1 timeframe is July 2001 to December 2001; Project 2 timeframe is October 2001 to January 2002; the total months of experience for these two project references is seven (7) months.
- III. For any requirements that specify a particular time period (e.g., 2 years) of work experience, CSC will disregard any information about experience if the technical bid does not include the required month and year for the start date and end date of the experience claimed.
- IV. CSC will also only evaluate the duration that the resource actually worked on a project or projects (from his or her start date to end date), instead of the overall start and end date of a project or a combination of projects in which a resource has participated.

# MANDATORY TECHNICAL CRITERIA -\_\_\_\_

#	Mandatory Technical Criteria	Bidder Response Description (include location in bid)	Met/Not Met
M1	The proposed service provider must be a male (as services are for male offenders only).	I & CALL IN COMMON IN FRONTS TO SE	
M2	The proposed service provider must have two (2) years experience in the last eight (8) years conducting urinalysis collection in a correctional or treatment environment.		
M3	The proposed service provider must provide a copy of a valid driver's license		